

ክፍሊ ክንክን ሕጻናት · Barnmottagning

ማግነት ካመራ፤ ሓበሬታ ቅድሚያ ምርክብ

Magnetkamera – info före besöket



ውላድካ ቆጸራ ናይ ማግነት መርመራ ንክገብር፤ ሕጻን ምስ ደንዘዘ/ደቀሰ፡፡ እዚ መርመራ ኣብ ክፍሊ ራጂ ይግበር ፤ ዝጅምረሉ ሰዓት፡

Ditt barn har fått tid för undersökning med magnetkamera som utförs när barnet är sövt (narkos). Undersökningen görs på röntgenavdelningen och börjar kl. ____.



ኣብ ገዛ ምቅርራብ

Förberedelser hemma:



መግቢ ብድሕሪ 24:00 ዘይምብላዕ

Ingen fast föda efter kl. 24:00.



ሕጻን ፈሳሲ መግቢ ንቕጽ መግቢ ዘይብሉ (ንኣብነት ሶፓ፤ ቡልዮንግ፤ ሸሊንግ ወዘተ..) ብቅድሚያ ሰዓት

Barnet får äta flytande föda utan fasta beståndsdelar (ex. saftsoppa, buljong, välling eller liknande) före kl. ____.



ሕጻን ንጹር መስተ (ንኣብነት ማይ፤ ሳፍት) ኣቐዲሙ ይሰቲ

ጸባ ዘለዎም ነገራት ክልኩል እዩ

Barnet får dricka klar dryck (ex. vatten, saft) före kl. ____

OBS! Inga mjölkprodukter.

ክፍሊ ክንክን ሕጻናት · Barnmottagning

ማግነት ካመራ፤ ሓበሬታ ቅድሚያ ምርክብ

Magnetkamera – info före besöket



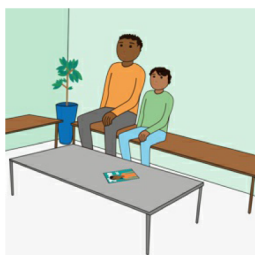
እዚ ሕግታት ጾም ክንክተሎ ኣለና፤ እንተዘይኮነ እቲ መርመራ ይቋረጽ።

Dessa fasteregler måste följas, annars blir undersökningen avbokad.



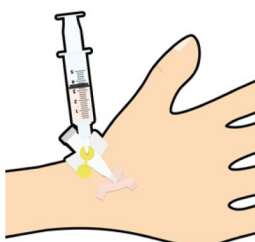
ውላድካ ረኽሲ ምስዝህልዎ (ንእብነት ሕማም ከብዲ፤ ሰዓል፤ ረስሲ) ደዊልካ ቆጶራኻ ትቆይር

Om ditt barn har en infektion (ex. magsjuka, hosta feber) skall ni ringa för att avboka tiden.



ናብ መቐበሊ ሕጻናት ምስ መጻእካ

När ni kommit till barnmottagningen:



ሕጻን ቀጢን ሻምብቆ ፕላስቲክ ኣብ መትኒ ደም ኢድ ይግበረሉ ካብ ቀንዛ ንምድሓን ድማ ቅድሚያ 1 ሰዓት ፈሳሲ መደንዘዚ ይግበረሉ

Barnet får en tunn plastslang i ett blodkärl i armen. För att detta inte skall göra ont får barnet bedövningssalva minst 1 timme innan.



ቸረቶ መደንዘዚ እንተድኣ ልኢኽና ድማ፤ ቅድሚያ 1 ሰዓት ምምጻእኩም ትልጥፍዎ

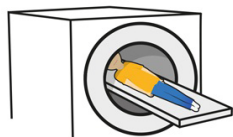
ቸረቶ ኣብ ልዕሊ መትኒ ደም ኣብ መታዓጸጾ ኢድ ትልጥፍዎ

Om bedövningsplåster är medskickat ska ni sätta på dessa senast 1 timme innan ni kommer hit. Placera plåster över blodåder och i armvecket.

ክፍሊ ክንክን ሕጻናት · Barnmottagning

ማግነት ካሜራ፤ ሓበሬታ ቅድሚያ ምርሻብ

Magnetkamera – info före besöket



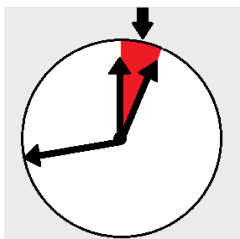
ኣብ ክፍሊ ማግነት- ካሜራ

På Magnetkamera-enheten:



መደንዘዚ ሓኪምን ነርስን ትራሽብ
ብሕራሕ ሕጻን መደቀሊ መድሃኒት ብሻምብቆ ፕላስቲክ ይወሃቦ
ሕጻን ክሳብ ዝድቅስ/ዝድንዝዝ ሓደ ወላዲ ክጸንሕ ይፍቀድ

Ni får träffa narkosläkaren och sjuksköterskan.
Därefter får barnet sömnmedel genom
plastslangen. En förälder får vara med tills barnet
somnat.



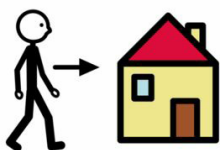
ወላዲ ኣብ መቐበል ሕጻናት ኮይኖም ይጽበዩ
እዚ መርመራ ዳርጋ 1 ሰዓት ይወስድ

Förälder får vänta på barnmottagningen.
Undersökningen tar cirka 1 timme.



እቲ መርመራ ምስተወድእ፤ ሕጻን ኣብ ክፍሊ ሓለዋ
ይኸይድ፤ ወላዲ ኣብኡ ንኽመጹ ይፍቀደሎም
ብድሕሪ 1-2 ሰዓት ሕጻን ናብ መቐበሊ ሕጻናት ይኸይድ

När undersökning är klar kommer barnet till
uppvakningsavdelningen där en förälder får vara
med. Efter 1-2 timmar får ni komma tillbaka till
barnmottagningen.



ሕጻን ምስ በልዐን/ምስሰተየን ንገዛኹም ትኸዱ

När barnet ätit och/eller druckit får ni gå hem.